**Zeitschrift:** Zürcher Illustrierte

**Band:** 10 (1934)

**Heft:** 52

**Titelseiten** 

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 21.07.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

# Minder The Contract of the Con

Druck und Verlag: Conzett & Huber Zürich und Genf

Herzlichen Glückwunsch für 1935

für alle Leser, Freunde, Abonnenten, Käufer, Kritiker der «Zürcher Jllustrierten» vom Verlag und der Redaktion.





Dr. Albert Meyer
Vorsteher des Eidgenössischen Finanzdepartements und Vizepräsident des
Bundesrates für 1935. Aufnahme Henn

### Unten:

## Winterlicher Marsch über den Julier.

Nach einem fast drei Monate dauernden Ritt durch Italien ist Oberleutnant Hans Schwarz mit dem ausgezeichneten Pferd «Arbalète» wieder in der Schweiz eingetroffen. Unser Bild zeigt ihn und seine Ordonnanz Retten mund auf dem Julierpaß. Die Passage über den tiefverschneiten Uebergang mußten Reiter und Radfahrer zu Fuß absolvieren. «Arbalète» wurde zum Schleppdienst herangezogen. Trotzdem die Julier-Schnesschleudermaschine tags zuvor den Paßbefahren hatte, war der Marsch vom Oberengadin nach Bivio eine äußerst strapaziöse Angelegenheit.

# Antoine Watteau

### Galante Liebesszene

Sammlung Eich in Lenzburg

In Lenzburg hat der Kaufmann Ernst Eich seine reichhaltige Sammlung alter Meister und neuerer Kunst 
der allgemeinen Besichtigung zugänglich gemacht. Von dem Grundsatz geleitet: «Kunst ist nicht Sache 
eines einzelnen, sondern eine Angelegenheit des ganzen Volkes», hat er 
in seinen Wohnhäusern zwei Etagen 
für die permanente Ausstellung zur 
Verfügung gestellt, die jedermann 
besuchen kann. Die Einrichtung und 
Aufstellung besorgte Professor Dr. 
Schulz aus Nürnberg. In der Abteilung alter Kunst nehmen ein gemalter Tiroler Altar von 1484, eine 
Sciftung des bekannten Brixener 
Domdekans Benedikt Fieger, zuletzt 
Vizekanzler des Kaisers Maximilian, 
sowie eine Madonna von Lucas Cranach dem Aelteren von 1532 und 
eine holländische Flußlandschaft von 
Jan van Goyen hervorragende Stelhen ein. In der neueren Abteilung 
sind die Schweizer Basler-Kopp in 
Luzern, Ernst Kreidolf in Bern und 
Paul Robert Perrin in Lausanne, sowie Jofbauer, Terstegen und Sidonie 
Springer mit eigenen Kabinetten 
vertreten.





# Der große Gegensatz Es hat ein solcher Gegensatz im Raume eines Jahres Platz, das Menschenherz nicht minder weit ist auch voll Gegensätzlichkeit.